

# Kitab Suci Bocah nyuguhanqué

## Mukijat-mukijat Yésus



Ditulis déning: Edward Hughes

Digambari déning: Byron Unger; Lazarus  
Alastair Paterson

Dibesut déning: E. Frischbutter; Sarah S.

Diterjemahaké déning: Maryudha

Diproduksi déning: Bible for Children  
[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

©2023 Bible for Children, Inc.

Kowé duwé hak motokopi utawa nyithak crita iki,  
waton ora kanggo diedol.



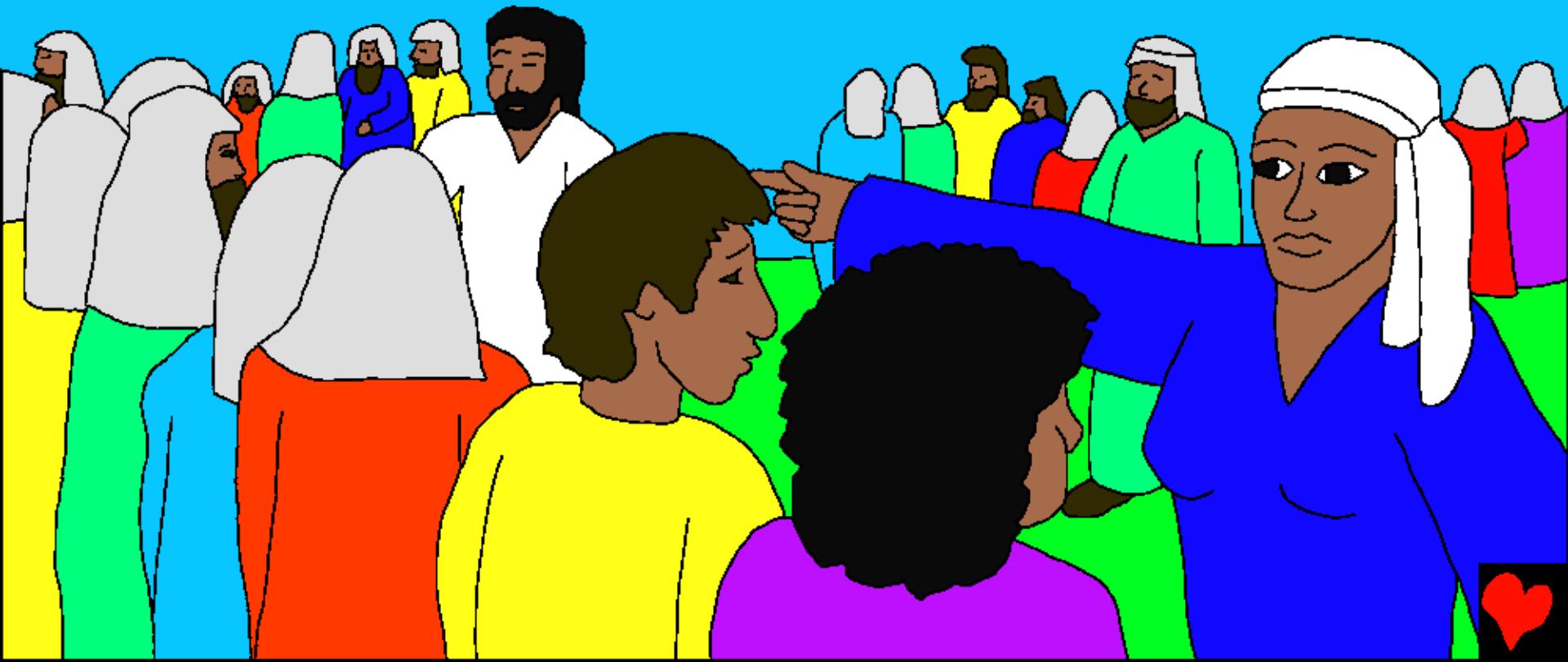
Yésus nindakké akèh mukijat.  
Muwijat-mujijat mujudake pratandha  
kanggo nuduhake yen Yésus pance  
Putraning Allah.



Keajaiban sapiasan yoiku kedadeyan ing pesta pernikahan. Ana kedadean muncul. Ora ana cukup anggur kanggo kabeh wong.



Maria, ibuné Yésus, nyritakaké masalahé,  
banjur dhawuh marang para peladèn  
supaya nglakoni apa sing didhawuhaké  
Yésus.



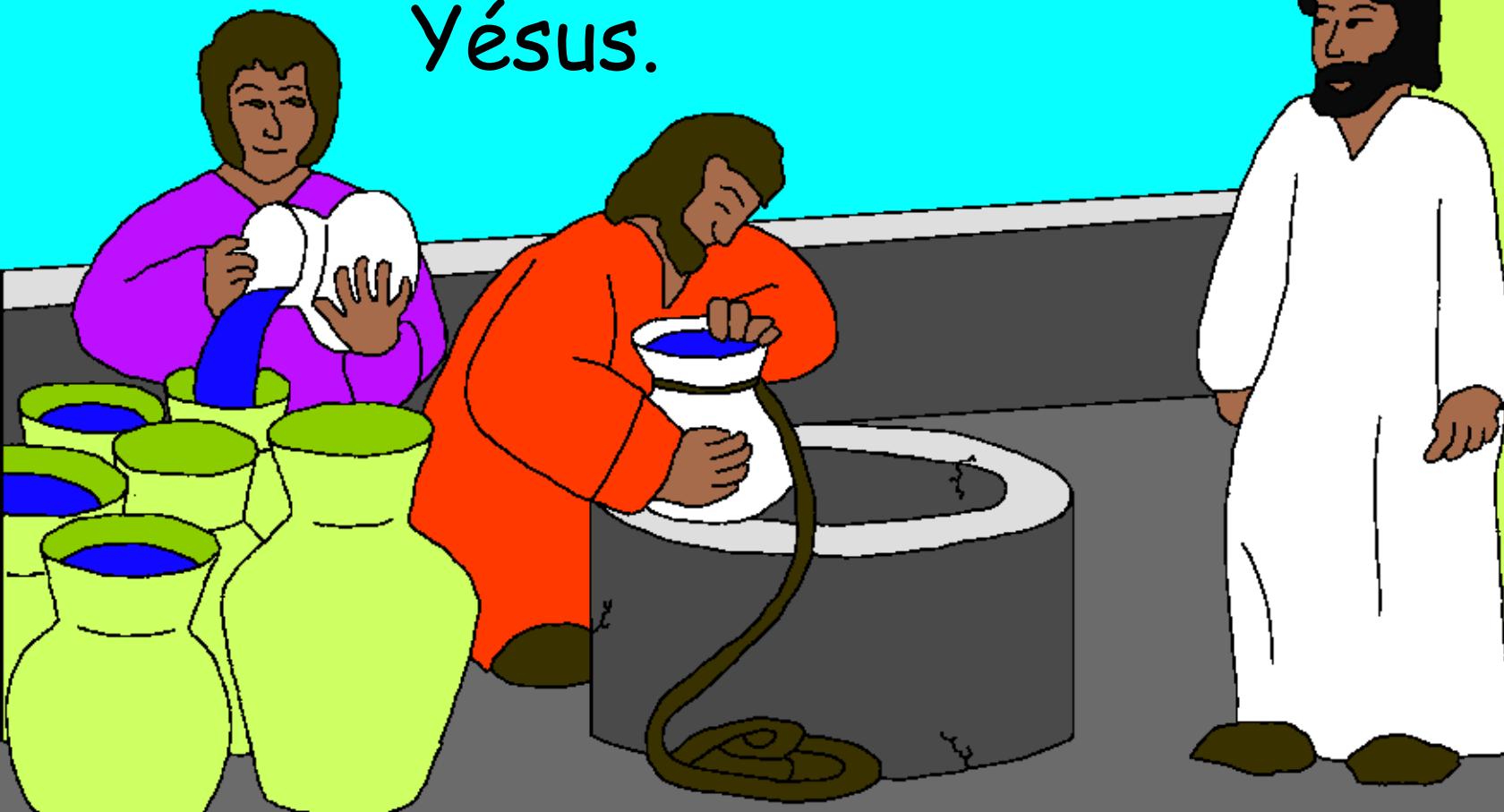
"Isi kuwali iki nganggo banyu,"

pangandikane Gusti Yésus.

"Banyu?" padha bingung.

Ya, banyu kuwi sing dijaluk

Yésus.



Gusti Yésus banjur dhawuh marang  
abdi supaya njupuk saka salah  
sijing kuwali gedhe  
lan ngaturake neng  
wong sing ngatur  
riyaya supaya  
ngrasakake.

Banyu saiki  
dadi anggur!

Anggur  
enak!



Para abdi padha gumun. Gusti Yésus  
wis ngowahi banyu dadi  
anggur. Mung Gusti  
Allah sing bisa  
nindakké mujijat-  
mujijat  
kuwi.



Yésus nindakké mukijat-mukijat liyané.  
Wektu wayah sore, Panjenengané lan para  
sakabaté padha menyang ing  
omahé Pétrus. Ibu  
maratuwané Pétrus  
lara mriyang  
banget.



Gusti Yésus ndemèk tangane. Saknalika dadi waras. Dhèwèké tangi kanggo ngladeni Gusti Yésus lan para muride.



Katon kabeh wong sak kutha  
padha ngumpul  
ing gerbang kuta  
wayah sore kuwi.  
Wong lara do  
teka - wuta,  
budheg, bisu,  
pincang.



Malah wong-wong sing kasurupan  
sétan-sétan ugo  
padha marani  
Gusti Yésus. Apa  
Panjenengane  
bisa nulungi  
wong akeh  
mau?



Yésus, Putrané Gusti Allah, isa mbantu.  
Yésus mbantu. Kabeh sing padha sowan  
marang Panjenengane padha waras. Wong  
sing uripe nyeret nganggo kruk saiki bisa  
mlaku lan mlayu lan mlumpat.



Wong-wong  
liyané ugo  
padha teka,  
sing awake ala  
jalaran lara  
kusta.

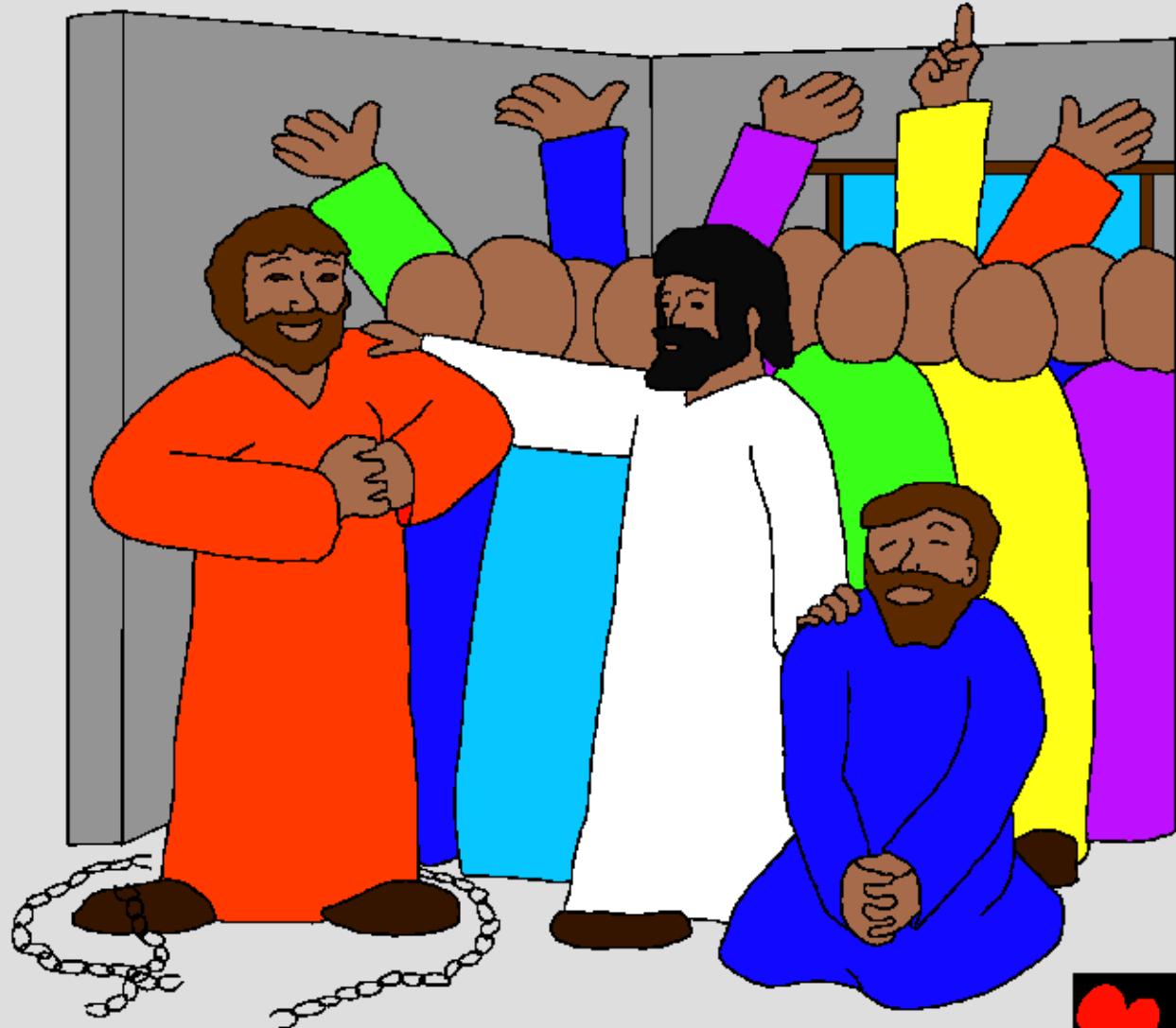


Wong-wong mau  
dadi waras lan  
resik nalika  
Gusti Yésus  
nambani.

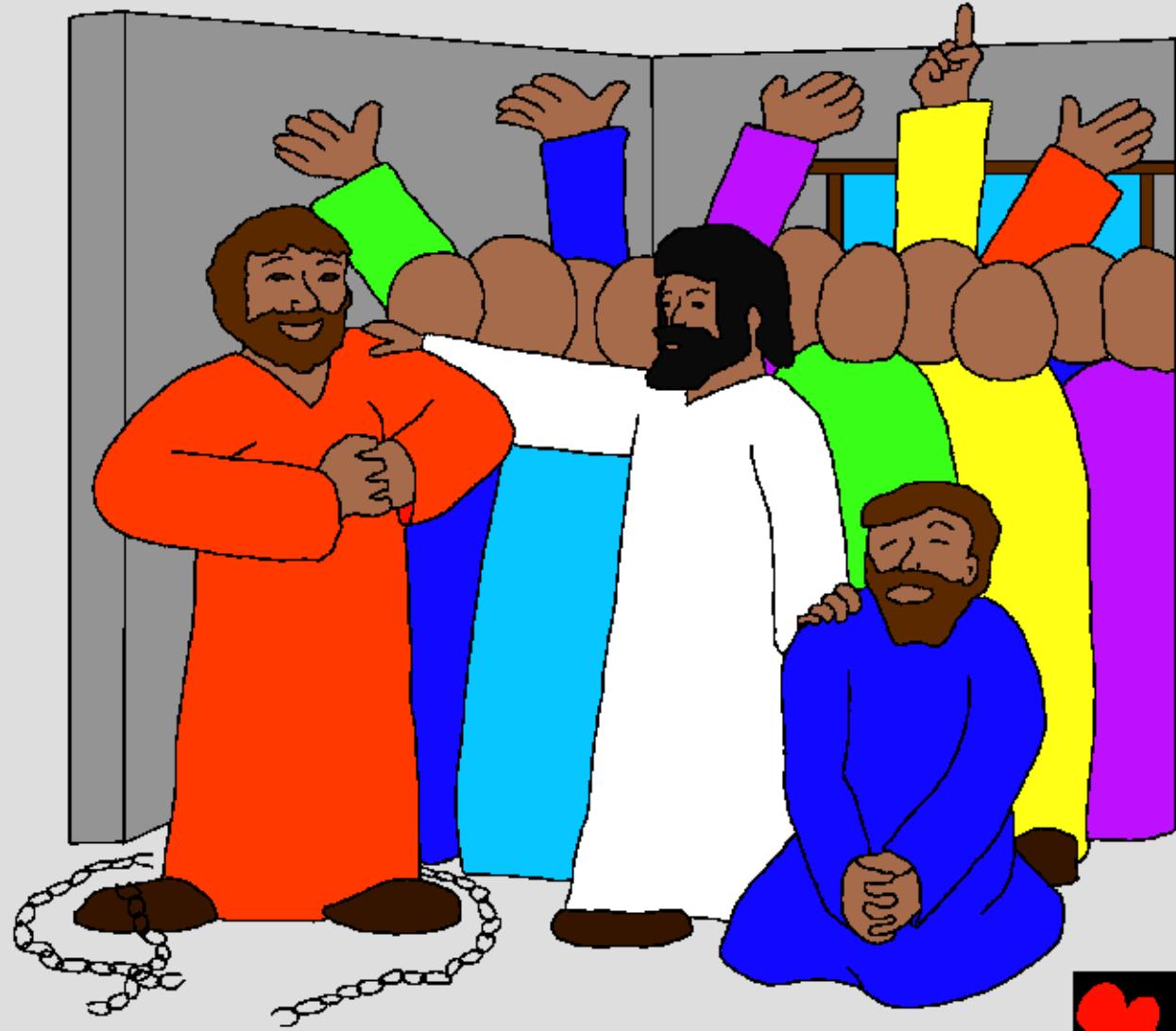


Wong lanang lan wadon sing kesurupan  
sétan-sétan pada ngadek nang ngarepé  
Gusti Yésus.

Panjenengané  
ngusir  
sétan-sétan  
supaya  
lunga.



Sétan-sétan padha manut,  
saknalika wong-wong sing  
kewededen lan  
surem dadi  
tenang lan  
bungah.



Ing mburine wong akeh, ana wong papat nyoba nulungi kancane nyedhaki Gusti Yésus. Nanging ora bisa. Apa sing bisa ditindakake?



Karo nggawa wong lara mau  
menek payon, kancane papat  
sing setya kuwi do narik  
gendheng lan ngudhunke  
supaya cedhak  
karo Gusti

Yésus.



Yésus weruh nèk  
kanca papat  
kuwi duwe iman.  
Panjenengané  
banjur ngandika  
marang wong  
lara mau,  
"Dosamu wis  
kaapura,  
paturonmu  
angkaten lan  
lumakua."



Wong lara kuwi  
banjur ngadeg,  
sehat lan kuwat.  
Gusti Yésus  
wis nyarasake  
wong kuwi.



Ora let suwé, Yésus  
nunggang prau karo para  
murid-muridé. Angin  
gedhe nggegirisi  
ngubak-ubak  
segara. Yésus  
lagi turu.



Murid-murid sing wedi  
nggugah Panjenengané.

"Gusti, mugi karsaa  
ngluwari kawula,"  
padha sesambat.

"Kita cilaka!"



"Tenang!" Gusti Yésus dhawuh marang  
ombak. Sanalika, segara dadi adem.  
"Lha wong apa iki?"

Para muride  
padha  
bisik-bisik.

Malah angin lan segara  
padha manut marang  
Panjenengané.



Murid-muride percaya Gusti Yésus  
kuwi Putrané Gusti Allah merga  
mukijat-mukijat kuwi nduduhké  
kamulyané. Murid-muridé ora  
ngerti, nanging bakal  
weruh Gusti  
Yésus nindakké  
mukijat sing

luwih gedhé amarga  
Panjenengané kuwi  
ngabdi marang Gusti  
Allah ing tengahé manungsa.



Mukijat-mukijat Yésus

Crita saka Pangandikané Gusti, Kitab Suci

bisa digolèki ing

Mateus 8-9; Markus 1-2, 4  
Lukas 4, 8; Yokanan 2

“Kawedharipun pangandika Paduka punika  
madhangi.” Jabur 119:130





Cunthel



Crita Kitab Suci iki nyritaaké bab Gusti Allahé awaké dhéwé sing luwar biasa, sing nitahaké kita kabèh, sing ngersaaké supaya kowé wanuh marang Panjenengané.

Gusti Allah pirsa yèn awaké dhéwé wis nglakoni prakara sing èlek-èlek, sing disebut déning Gusti Allah, dosa. Ukumané dosa iku pepati, nanging Gusti Allah banget olèhé ngasihi marang kowe, mula ngirim

Putrané Ontang Anting, utawa Putra sing ora ana Tunggale, asmané Yésus, supaya séda disalib. Yesus diukum sebab dosa-dosamu. Banjur Gusti Yésus wungu manèh saka séda lan kondur menyang Swarga!

Yen kowé pracaya marang Gusti Yésus lan nyuwun pangapura tumrap dosa-dosamu, Panjenengané bakal maringi pangapura! Panjenengané bakal rawuh lan urip nang atimu saiki uga, lan kowé bakal urip bareng Panjenengané saklawasé.



Yen kowé percaya yen iki bener,  
mara matura marang Gusti mengkéné:  
Gusti Yésus ingkang kawula tresnani, kawula pitados  
bilih Paduka punika Gusti, lan sampun manjalma dados  
manungsa supados séda kanggé nyirnaaken dosa-dosa  
kawula, lan sakpunika Paduka sampun gesang malih.  
Mugi rawuha ing gesang kawula lan apuntenana sedaya  
dosa kawula, supados kawula nggadhahi gesang énggal  
ing wekdal punika, lan bénjang badhé sesareangan  
kaliyan Paduka salaminipun. Mugi mitulungi kawula  
supados saged tansah mbangun turut dhumateng  
Paduka sarta gesang kagem Paduka, dados putra  
Paduka. Amin.

Macaa Kitab Suci lan geguneman karo Gusti  
Yésus saben dina! Yohanes 3:16

